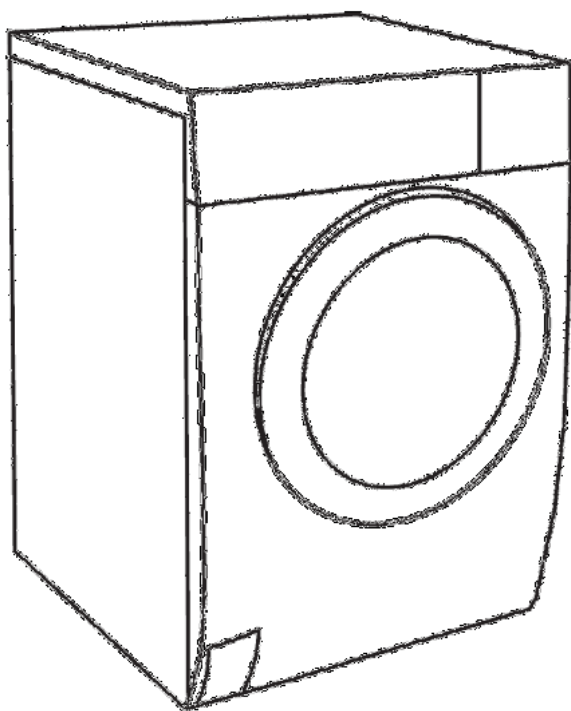


RU Стиральная машина/ Руководство по эксплуатации

EN Washing machine/ User Manual



SLW SW7422 I

Благодарим Вас за выбор нашего продукта!

Данное руководство пользователя содержит важную информацию о безопасности и инструкции, которые помогут Вам в эксплуатации и обслуживании вашего прибора. Прочитайте данное руководство пользователя перед использованием устройства и сохраните эту книгу для дальнейшего использования.

Значок	Тип	Значение
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Риск серьезной травмы или смерти
	ОПАСНО! ВЫСОКОЕ НАПРЯЖЕНИЕ!	Риск поражения электрическим током
	ОСТОРОЖНО ГОРЯЧАЯ ПОВЕРХНОСТЬ	Риск получить травму
	ВОСПЛАМЕНЕНИЯ	Предупреждение; Существует опасность возникновения пожара из-за наличия горючих материалов
	ОСТОРОЖНО	Риск травмы или материального ущерба
	ВАЖНО	Правильная эксплуатация системы

СОДЕРЖАНИЕ

1.....	Инструкции по технике безопасности
1.1.....	Общая безопасность
1.2.....	Удар электрическим током
1.3.....	Риск получения ожогов
1.4.....	Безопасность для детей и немощных людей
1.5.....	Риск возгорания
1.6.....	Риск затопления
1.7.....	Опасность взрыва
1.8.....	Предосторожности
1.9.....	Опасность повреждения прибора
1.10.....	Риск падения и получения травмы
2.....	Эксплуатация прибора
2.1.....	Упаковка/Утилизация
2.2.....	Установка прибора – выбор места
2.3.....	Распаковка прибора
2.4.....	Удаление транспортировочных болтов
3.....	Описание – общие сведения и внешний вид
3.1.....	Аксессуары
4.....	Выравнивание прибора
5.....	Подключение шланга подачи воды
5.1.....	Сливной шланг
6.....	Быстрый Старт
6.1.....	Дозатор моющих средств
6.2.....	Панель управления
6.3.....	Другие функции
6.4.....	Программы
7.....	Содержание и обслуживание
7.1.....	Очистка входного фильтра
7.2.....	Очистка отсека для моющих средств
7.3.....	Очистка фильтра дренажного насоса
8.....	УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК
9.....	Технические характеристики
9.1.....	Описание

Общая безопасность

В целях Вашей безопасности необходимо соблюдать информацию, приведенную в данном руководстве, чтобы свести к минимуму риск возникновения пожара или взрыва, поражения электрическим током или предотвратить повреждение имущества, травмы или гибель людей.



Предупреждение!

Удар электрическим током!

- Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его сервисным агентом или специалистами с аналогичной квалификацией, чтобы избежать опасности.
- Новые комплекты шлангов, поставляемые с устройством, должны использоваться, повторное использование старых комплектов шлангов запрещено.
- Перед любым техническим обслуживанием устройства отключите прибор от сети.
- Всегда отключайте машину от сети и отключайте подачу воды после использования.
- Для обеспечения Вашей безопасности вилка питания должна быть вставлена в заземленную трехполюсную розетку. Внимательно проверьте и убедитесь, что Ваша розетка правильно и надежно заземлена. Не используйте многополюсные вилки или удлинители.
- Убедитесь, что вода и электрические устройства должны быть подключены квалифицированным специалистом в соответствии с инструкциями производителя и местными правилами техники безопасности.
- Вытащите вилку из розетки перед чисткой или техническим обслуживанием.
- Не используйте розетки с номинальным током меньше, чем у прибора.
- Никогда не вынимайте вилку из розетки мокрыми руками. Никогда не прикасайтесь к машине мокрыми или влажными руками или ногами.
- Пожалуйста, не забудьте отключить воду и электропитание сразу после стирки одежды.



Риск получения ожогов!

- Во избежание ожогов не дотрагивайтесь до выпускного шланга в процессе выпуска воды.



Безопасность для детей и немощных людей

- Прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостатком опыта и знаний, в случае необходимого надзора над ними в процессе пользования, или если они получили инструкции относительно безопасного использования прибора и понимания, связанных с неправильной эксплуатацией, опасностей. Дети не должны играть с прибором.

- Чистка и обслуживание прибора не должны производиться детьми без присмотра.
- Следует следить за детьми младше 3 лет, чтобы они не играли с прибором.
- Животные и дети могут забраться в машину. Проверяйте машину перед каждой операцией.
- Стеклопанель может быть очень горячей во время работы. Держите детей и домашних животных подальше от машины во время работы в очень влажных помещениях, а также в помещениях с взрывоопасным или едким газом.
- Храните пакет с документами, находящийся внутри машины и включающий руководство пользователя, в недоступном для детей месте для предотвращения риска удушья.
- Храните мелкие детали, находящиеся в пакете с документами, в недоступном для детей месте.
- Следите за тем, чтобы старая техника находилась в месте, где она не представляет опасности для детей, до тех пор, пока она не будет вывезена из дома.

▲ Риск возгорания!

- Не допускайте нахождения легковоспламеняющихся или взрывоопасных жидкостей вблизи машины.

▲ Риск затопления!

- Перед помещением выпускного шланга в раковину проверьте нет ли засора и примите необходимые меры предосторожности во избежание соскальзывания шланга.
- Примите меры во избежание смещения шланга из раковины из-за отражающей силы воды под давлением.

▲ Опасность взрыва!

- Стиральная машина не должна использоваться для тканей, которые использовались для очистки промышленными химикатами.
- Отработанный воздух не должен выходить в дымоход, предназначенный для отвода паров от приборов, работающих на газе или других видах топлива.

▲ Опасность повреждения прибора!

Продукт предназначен только для домашнего использования и предназначен только для текстиля, подходящего для машинной стирки и сушки. Эксплуатация машины в коммерческих целях приведет к отказу от гарантийных обязательств.

- Не поднимайтесь и не садитесь на верхнюю крышку машины.
- Не прислоняйтесь к двери машины.
- Меры предосторожности при работе с машиной:
 1. В случае необходимости транспортные болты должны быть снова установлены на машину перед ее транспортировкой.
 2. Скопленная вода должна быть слита из машины.

3. Обращайтесь с машиной осторожно. Никогда не держитесь за выступающие части машины во время подъема (отсек для моющего средства, дверка). Эти части могут сломаться, а вы – получить травму. Дверь машины не может использоваться в качестве ручки при транспортировке.
4. Этот прибор тяжелый. Перемещайте его с осторожностью. Переносить машину должны двое или более человек.
 - Пожалуйста, не закрывайте дверь чрезмерными усилиями. Если Вам трудно закрыть дверь, проверьте, правильно ли вы положили одежду или правильно ее распределили.
 - Запрещено мыть ковры.
5. Машинка не предназначена для встроеного использования.
6. Стиральная машина не должна устанавливаться в очень влажных помещениях, а также в помещениях со взрывоопасными или едкими газами.
7. Стиральная машина с одним впускным клапаном может быть подключена только к холодному водоснабжению. Изделие с двойными впускными клапанами должно быть правильно подключено к горячему и холодному водоснабжению.

⚠ Риск падения и получения травмы!

- Не вставляйте на машину. Верхний столик машины может сломаться, и Вы можете получить травму.
- Во время установки произведите чистку шланга, кабеля и упаковки машины. Вы можете споткнуться и упасть. После установки шланги, кабели, упаковка должны храниться должным образом.
- Не поворачивайте машину вверх ногами или на бок.

Предосторожности!

- Этот прибор предназначен только для использования в помещении.
- Не предназначен для встроеного использования.
- Отверстия не должны быть закрыты ковром или другим покрытием.
- Устанавливайте машину в местах, которые могут вентилироваться, и в которых возможна постоянная циркуляция воздуха.
- Требуемая температура окружающей среды для создания идеальных условий эксплуатации для прибора: от 15 до 25°C. Прибор нельзя устанавливать в очень влажных помещениях, а также в помещениях с взрывоопасными или едкими газами.
- Прибор только с одним впускным клапаном может быть подключен к источнику холодной воды. Прибор с двойными впускными клапанами должен быть правильно подключен к источникам горячей и холодной воды.
- Штекер должен быть доступен после установки.
- Запрещается устанавливать прибор за запираемой дверью, раздвижной дверью или дверью с шарниром, противоположной стороне от стиральной машины.
- Используйте машину для стирки белья, которое подлежит стирке в соответствии с данными, указанными на этикетке).

- Не допускайте нахождения домашних животных вблизи машины.
- Перед установкой машины следует проверить упаковку и внешние поверхности машины после ее извлечения из упаковки. Не эксплуатировать прибор с повреждениями или со вскрытой упаковкой.
- Удалите всю упаковку и транспортировочные болты перед использованием прибора. В противном случае это может привести к серьезному повреждению прибора и аннулированию гарантии.
- Гарантия на машину не распространяется на повреждения, вызванные внешними факторами (наводнения, пожар, грызуны и др.).
- Не загружайте в машину белье, превышающее максимально допустимое количество, указанное в выбранной программе стирки или сушки.
- В случае возникновения неисправностей отключите машину от сети и закройте кран с водой. Не пытайтесь осуществлять ремонт самостоятельно. Вы можете проконсультироваться в ближайшей авторизованной сервисной службе.
- Не открывайте выдвижной ящик для моющего средства во время работы машины.
- Не открывайте дверцу во время работы машины с применением силы.
- Следуйте рекомендациям производителя при использовании в машине кондиционера для белья или аналогичных продуктов.
- Устанавливайте машину в месте, где дверца может полностью открываться.

Эксплуатация прибора

Перед использованием стиральной машины продукт должен быть откалиброван.

- Прежде чем стирать одежду в первый раз, прибор должен проработать один цикл стирки без одежды внутри.
- Легковоспламеняющиеся и взрывоопасные или токсичные растворители запрещены. Бензин, спирт и т. д. не должны быть использованы в качестве моющих средств.
- Пожалуйста, выбирайте только моющие средства, подходящие для машинной стирки, особенно для барабана.
- Убедитесь, что все карманы опустошены. Острые и жесткие предметы, такие как монеты, броши, гвозди, винты или камни и т. д., могут привести к серьезным повреждениям устройства.
- Пожалуйста, проверьте, была ли слита вода внутри барабана, прежде чем открывать его дверцу. Пожалуйста, не открывайте дверь, если внутри барабана есть вода.
- Будьте осторожны, когда прибор сливает горячую воду для стирки, можно получить ожог.
- После завершения программы, пожалуйста, подождите две минуты, чтобы открыть дверь (некоторые модели).
- Никогда не доливайте воду вручную во время стирки.

Упаковка/Утилизация

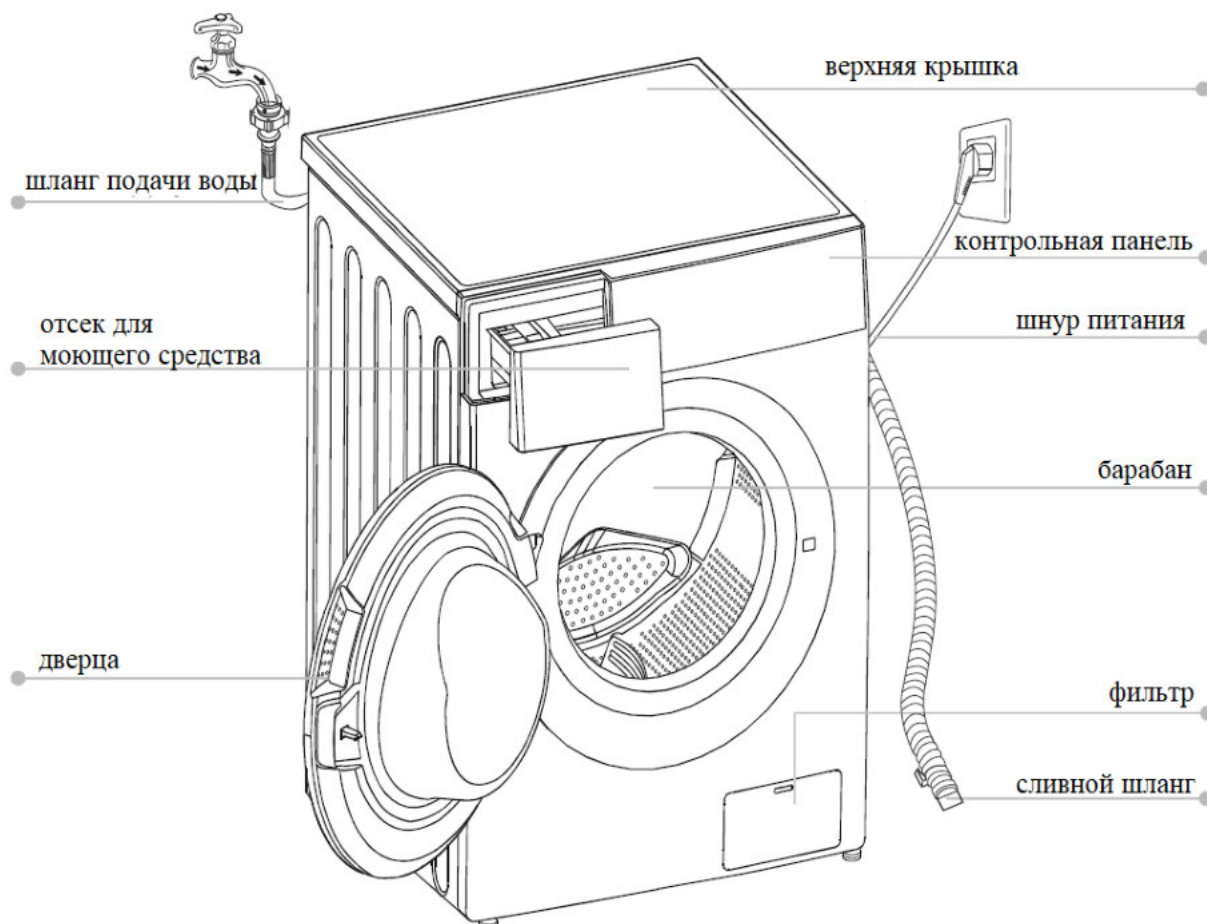
Упаковочные материалы защищают прибор от повреждений, которые могут быть нанесены во время транспортировки. Упаковочные материалы созданы с учетом требований к защите окружающей среды и могут быть подвергнуты переработке. Использование переработанных материалов позволяет, как сохранять природные материалы, так и уменьшать образование отходов.



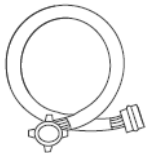
Этот символ на продукте или в его упаковке указывает на то, что этот продукт нельзя рассматривать как бытовые отходы. Вместо этого его следует доставить в соответствующий пункт сбора отходов для переработки электрического и электронного оборудования. Убедившись в правильной утилизации этого продукта, вы можете предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека, которые могут быть вызваны неправильным обращением с отходами этого продукта.

■ Установка прибора

Описание прибора



Аксессуары

				
Транспортные болты	шланг подачи холодной воды	шланг подачи горячей воды	опора сливного шланга	инструкция

■ Установка прибора – выбор места

▲ Предупреждение!

- ▲ Прибор должен устойчиво стоять на полу для стабильной работы!
- ▲ Убедитесь, что прибор не стоит на шнуре питания.

Перед установкой машины следует выбрать место, характеризующееся следующим образом:

1. Жесткая, сухая и ровная поверхность
2. Отсутствие прямых солнечных лучей
3. Достаточная вентиляция
4. Комнатная температура выше 0°C
5. Хранить вдали от источников тепла, таких как уголь или газ.

Распаковка прибора

▲ Предупреждение!

- ▲ Упаковочные материалы (например, пленки, пенопласт) могут быть опасны для детей.
- ▲ Существует риск удушья! Храните всю упаковку в недоступном для детей месте.

1. Снимите картонную коробку и пенопластовую упаковку.
2. Поднимите стиральную машину с осторожностью и снимите основную упаковку. Убедитесь, что маленький треугольный пенопласт удален вместе с нижним. Если нет, положите блок боковой поверхностью, затем вручную удалите небольшую пену с нижней части блока.
3. Снимите ленту, крепящую шнур питания и сливной шланг.
4. Снимите впускной шланг с барабана.

Удаление транспортировочных болтов

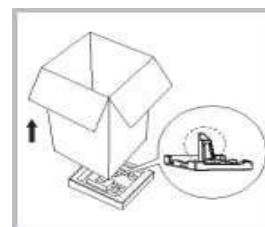
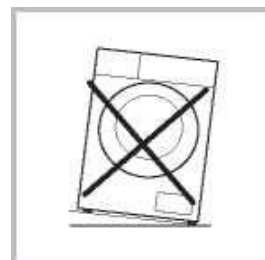
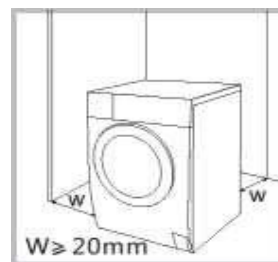
▲ Предупреждение!

▲ Вы должны удалить транспортировочные болты с задней стороны перед использованием продукта. Если болты не отвернуть, возможна сильная вибрация, повышенный шум и нарушение работоспособности (аннулирование гарантии).

- ▲ При перемещении продукта вам понадобятся транспортировочные болты, поэтому храните их в надежном месте.

Пожалуйста, сделайте следующие шаги, чтобы удалить болты:

1. Ослабьте 4 болта с помощью гаечного ключа, а затем снимите их.
2. Закройте отверстия пробками для транспортных отверстий.
3. Держите транспортировочные болты надлежащим образом для будущего использования



Выравнивание прибора

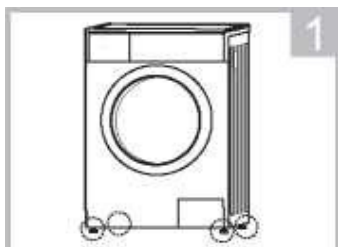
⚠ Предупреждение!

⚠ Стопорные гайки на всех четырех ножках должны быть плотно прикручены к корпусу.

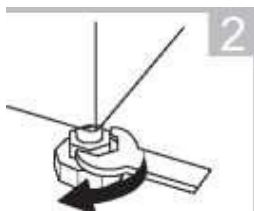
Проверьте, плотно ли прикреплены ножки к шкафу. Если нет, пожалуйста, поверните их в исходное положение, затяните гайки.

⚠ Ослабьте контргайку и поворачивайте ножки до плотного контакта с полом.

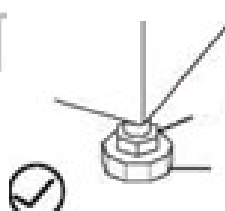
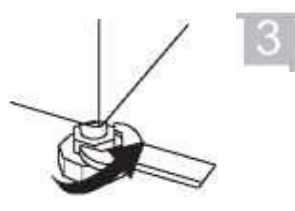
⚠ Отрегулируйте ножки и зафиксируйте их гаечным ключом, убедитесь, что прибор стоит устойчиво на полу.



Закрутить



Ослабить



Контргайка

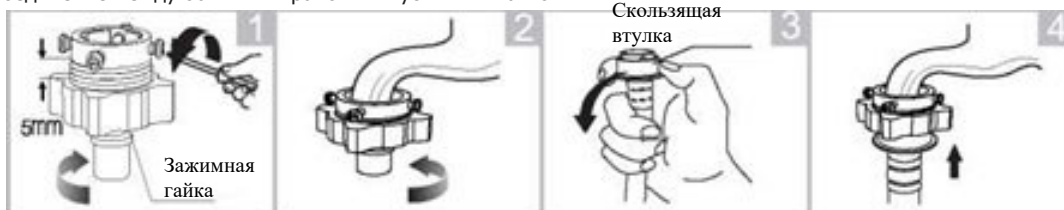
Ножка

Подсоединение воды

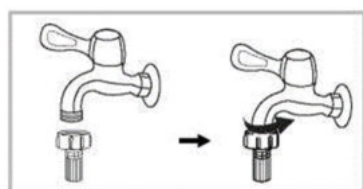
- ⚠ Для предотвращения утечки воды или других повреждений, следуйте инструкциям в этой главе!
- ⚠ Не перегибать, не раздавливать, не модифицировать и не разрывать шланг подачи воды.
- ⚠ Если модель оснащена клапаном горячего водоснабжения, подключите его к крану горячей воды с помощью шланга для подачи горячей воды.
- ⚠ Потребление электроэнергии будет уменьшаться для некоторых программ автоматически.

Подсоедините впускную трубу, как указано. Существует два способа подключения впускной трубы.

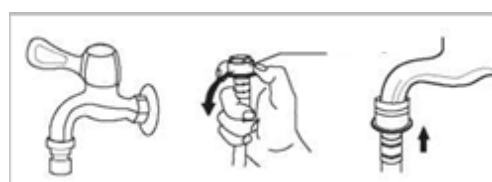
1. Соединение между обычным краном и впускным шлангом



Ослабьте гайку и 4 болта, затяните зажимную гайку, Нажмите на скользящую втулку, вставьте впускной шланг в соединительную базу, подсоединение завершено

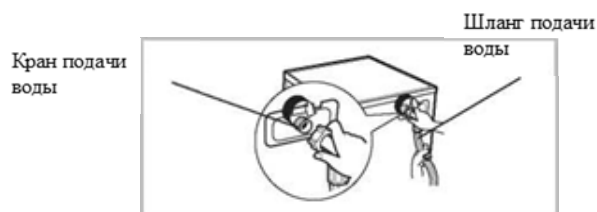


Метчик с резьбой и впускным шлангом



Соединение между резьбовым отводом и впускным шлангом
Специальный кран для стиральной

2.

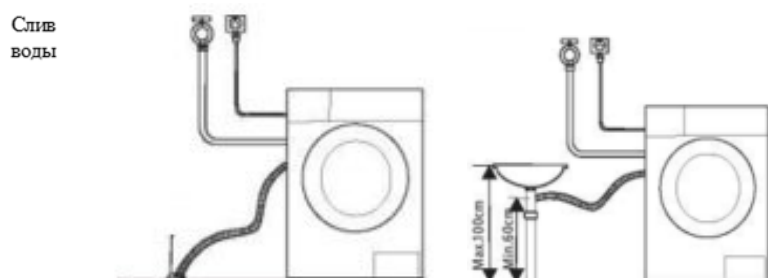


Подсоедините другой конец впускной трубы к впускному клапану на задней стороне изделия и плотно закрепите трубу по часовой стрелке

Сливной шланг

⚠ Предупреждение!

- ⚠ Не перегибать и не вытягивать сливной шланг.
- ⚠ Правильно расположите сливной шланг, в противном случае возможна утечка.



Есть два способа установить конец сливного шланга:

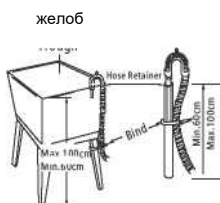
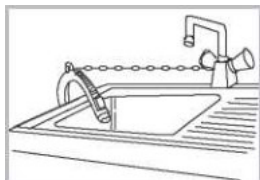
1. Положите шланг в раковину.

2. Подсоедините его к сливному патрубку желоба



Внимание!

- Если у машины есть опора сливного шланга, установите ее следующим образом.



Предупреждение!

- ▲ При установке сливного шланга правильно закрепите его тросом.
- ▲ Если сливной шланг слишком длинный, не проталкивайте его в стиральную машину, так как это вызовет необычные шумы.

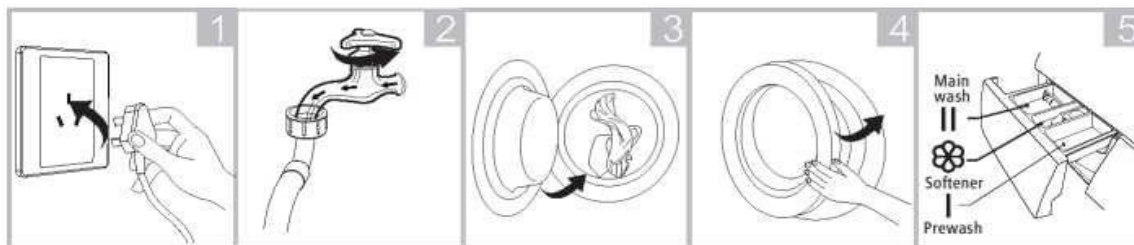
■ Быстрый Старт



ВАЖНО!

- ▲ Перед стиркой, пожалуйста, убедитесь, что она установлена правильно.
- ▲ Перед первой стиркой стиральная машина должна проработать один цикл стирки без одежды надлежащим образом.

1. Перед стиркой



Включить

Открыть
воду

Загрузить

Закреть
дверцу

Добавить
моющее
средство



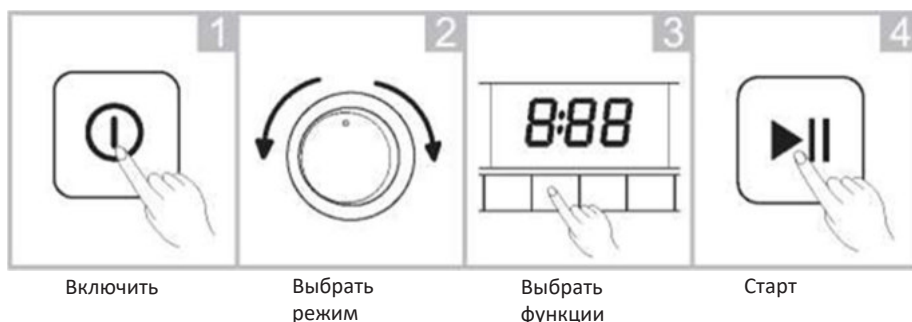
Внимание!

- Моющее средство необходимо добавлять только в отсек «I» после выбора предварительной стирки для машин с этой функцией.

Внимание!

- Моющее средство необходимо добавлять только в отсек «I» после выбора предварительной стирки для машин с этой функцией.

2. Стирка



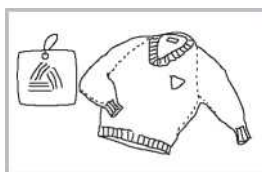
Если выбрано значение по умолчанию, шаг 3 можно пропустить.

3. После стирки

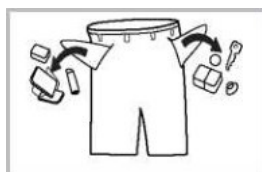
Раздастся звуковой сигнал или будет отображено на дисплее «Конец» (зависит от модели).

■ Перед каждой стиркой

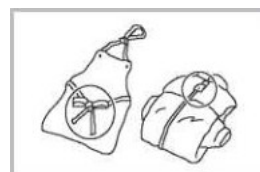
Рабочее состояние прибора должно быть (0-40) °C окружающей среды. При использовании прибора при 0 °C впускной клапан и дренажная система могут быть повреждены. Если машина находится в условиях ниже 0°C есть большая вероятность, что замерзшие шланги могут выйти из строя и лопнуть. В регионах, в которых возможны морозы, воздействие наружной температуры может негативно сказаться на безопасной работе электронной платы.



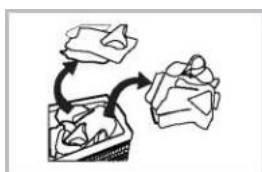
Обращайте внимание на ярлыки на одежде



Уберите посторонние предметы из карманов



Застегните все молнии



Небольшие/деликатные вещи сложите в отдельный мешок



Вещи из ткани, легко теряющей форму, выверните изнаночной стороной



Стирайте вещи каждого типа ткани по отдельности

Пожалуйста, проверьте этикетки и объяснение использования моющего средства перед стиркой. Используйте не пенящее или менее пенообразующее моющее средство, подходящее для машинной стирки.

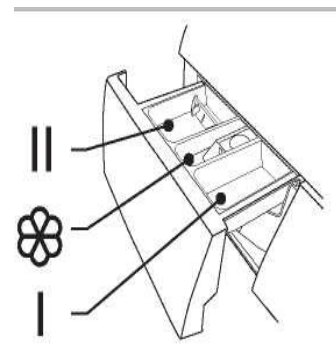
⚠ Предупреждение!

▲ Стирка только одной единицы одежды может легко вызвать проблемы с полосканием и отжимом, поэтому рекомендуется добавить еще одну или две вещи для стирки.

⚠ Не стирайте одежду, пропитанную или со следами керосина, бензина, спирта и других легковоспламеняющихся материалов.

■ Дозатор моющих средств

- I Отсек для предварительной стирки
- II Отсек для основной стирки
- ✿ Отсек для смягчителей, ополаскивателей



⚠ Предупреждение!

- Моющее средство необходимо добавлять только в отсек «I» после выбора предварительной стирки для машин с этой функцией

Программы	I	II	✿	Программы	I	II	✿
Хлопок	○	●	○	Спортивная одежда	○	●	○
Быстрая стирка 15'		●	○	Синтетика	○	●	○
Быстрая стирка 45'		●	○	Смешанная стирка	○	●	○
Стирка 60'		●	○	Шелк/ Деликатное		●	○
ЭКО 40/60		●	○	Шерсть		●	○
Интенсив		●	○	20°C		●	○
Полоскание и отжим			○	Отжим			
Стерилизация		●	○				

● требуется

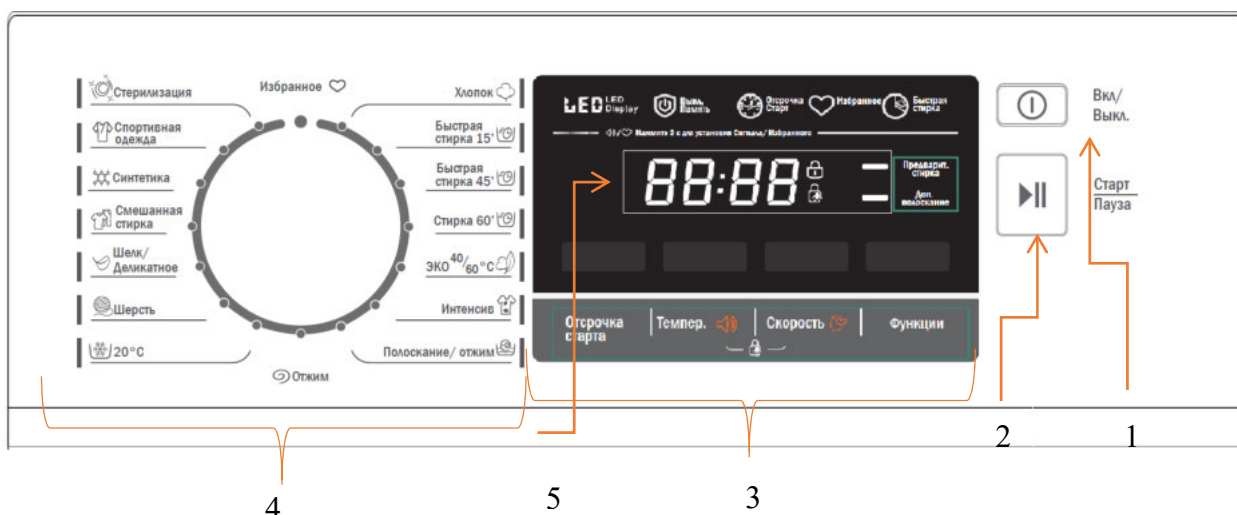
○ не обязательно



Внимание!

- ⚠ Вязкие моющие средства и/или добавки, перед тем, как налить в емкость, рекомендуется немного разбавить водой, чтобы предотвратить блокировку и переполнение впускного отверстия емкости для моющего средства.
- ⚠ Всегда выбирайте подходящий тип моющего средства для различной температуры стирки для наилучшей эффективности стирки при меньшем расходе воды и энергии.

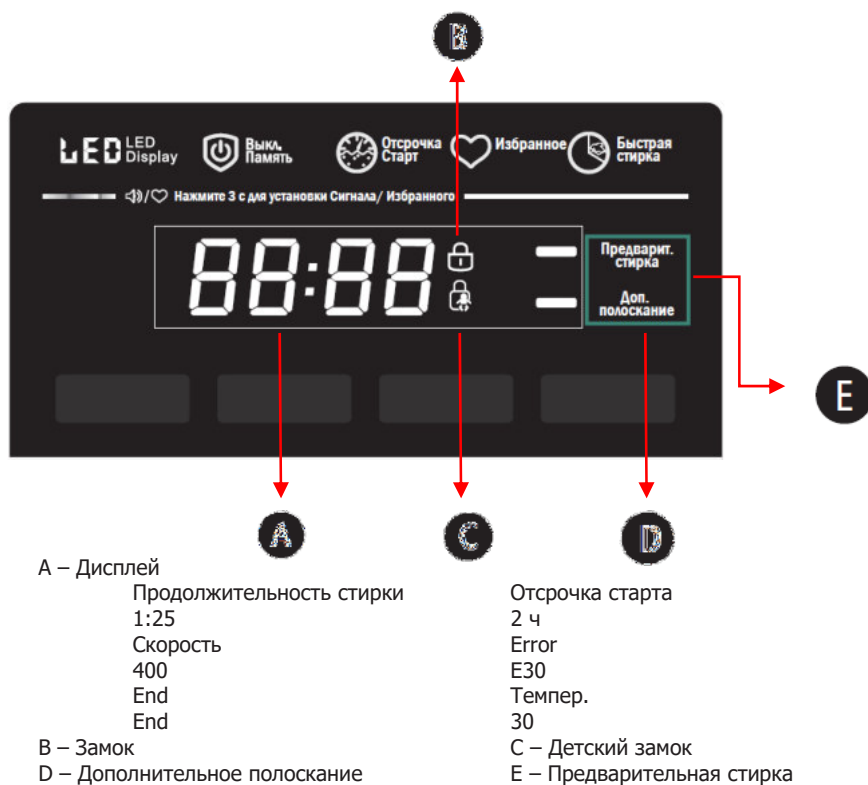
■ Панель управления



Внимание!

- Данная панель управления показана исключительно в качестве визуального примера, панель управления вашей стиральной машинки может отличаться.

- 1 – Включение/ Выключение;
- 2 – Старт/Пауза: нажмите кнопку, чтобы начать или приостановить цикл стирки;
- 3 – Опции: можно выбрать дополнительные функции, и они будут отображены на дисплее;
- 4 – Программы: доступны в зависимости от типа белья;
- 5 – Дисплей: на дисплее отображаются настройки, оставшееся время, параметры настроек, сообщения о состоянии Вашей стиральной машины. Дисплей остается включенным на протяжении всего цикла.



Отсрочка старта

Отсрочка старта

Установка функции отсрочка старта:

1. Выберите программу
2. Нажмите кнопку «Отсрочка старта» для выбора времени (диапазон от 0-24 ч)
3. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» для подтверждения выбранного времени



Выберите программу

Установка времени

Старт

Отмена отсрочки старта:

Нажимайте на кнопку «Отсрочка старта» до тех пор, пока не появится на дисплее 0 ч. Нужно нажимать до начала выбора программы. Если программа уже выбрана, то нажмите на кнопку «Вкл/Выкл.» для отмены.



ВАЖНО!

- Если во время работы прибора произойдет отключение электроэнергии, специальная память сохранит выбранную программу, а после подачи электроэнергии нажмите кнопку «Старт/Пауза», и программа продолжит работу.



Предварительная стирка - Функция предварительной стирки позволяет дополнительно стирать перед основной стиркой, она подходит для вымывания загрязнений с поверхности одежды, Вам нужно положить моющее средство в отсек I.



Дополнительное полоскание – белье подвергнется дополнительным полосканием.

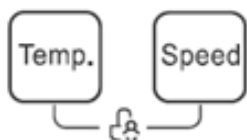


Избранное – запоминание наиболее часто используемых программ. После выбора программы и установки всех опций, нажмите «Скорость» на 3 с перед Стартом. По умолчанию стоит Хлопок.

■ Блокировка от детей



Нажмите на кнопку «Температура» и «Скорость» одновременно и дождитесь звукового сигнала (3 с)



Когда блокировка от детей будет активирована и программа запустится, индикатор блокировки от детей включится, а блокировка от детей и оставшееся время на дисплее будут попеременно отображаться через 0,5 с.

Нажмите любые другие кнопки, чтобы индикатор блокировки от детей мигал в течение 3 секунд.

Когда программа завершится, Блокировка от детей и END будут чередуются в течение 10 с и в течение 0,5 с, затем индикаторы блокировки от детей мигают в течение 3 с.

Только нажимая и удерживая две кнопки, можно снять Блокировку от детей, даже если отключить питание, выключить и завершить программу.

Блокировка от детей заблокирует все кнопки, кроме кнопки питания и кнопок Блокировки от детей.

Пожалуйста, снимите блокировку от детей, прежде чем выбрать программу и начать стирку.



Беззвучный режим



Выберите программу

нажмите кнопку «Температура» на 3 с, и звуковой сигнал будет отключен

Чтобы включить все звуковые сигналы нажмите еще раз кнопку «Темпер.» в течение 3 с.

Настройки будут сохранены до следующей установки.



ВАЖНО!

После отключения функции зуммера звуки больше не будут активироваться.

Другие функции



Температура

Нажмите кнопку для того, чтобы отрегулировать температуру (Холодная, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 70°C, 90°C)



Скорость

Нажмите кнопку для того, чтобы отрегулировать скорость (1400: 0-400-600-800-1000-1200-1400)

Программа	Скорость отжима по умолчанию(об/мин)	Программа	Скорость отжима по умолчанию(об/мин)
Хлопок	1400	Спортивная одежда	800
Быстрая стирка 15'	800	Синтетика	1200
Быстрая стирка 45'	800	Смешанная стирка	1000
Стирка 60'	1000	Шелк/Деликатное	800
ЭКО 40/60	1400	Шерсть	600
Интенсив	800	20°C	1000
Полоскание/отжим	1000	Отжим	1000
Стерилизация	800		

Программы

Программы доступны в зависимости от типа белья.

Программы	
Хлопок	Подходит для износостойкого текстиля, текстиль из хлопка или льна.
Синтетика	Стирайте синтетические изделия, например: рубашки, пальто, купаж. При стирке трикотажного материала количество моющего средства должно быть уменьшено из-за его свободной структуры и легкого формирования пены.
Смешанная сушка	Смешанная нагрузка, состоящая из текстиля из хлопка и синтетики.
20°C	Стирка при температуре 20°C, можно выбрать холодную воду
Быстрая стирка 15'	Дополнительная короткая программа. Подходит для слегка загрязненной стирки и небольшого количества белья.
Быстрая стирка 45'	Программа подходит для слегка загрязненной стирки, сохраняет больше электроэнергии и воды.
Стирка 60'	Эта программа подходит для ежедневной стирки, для ежедневной стирки, для большей производительности стирка продолжительность около 60 минут.
ЭКО 40/60	Стирка по умолчанию при температуре 40°C, температура не меняется, подходит для стирки вещей, предназначенных для стирки при температуре 40°C-60°C.
Шерсть	Ручная или машинная стирка шерстяных или тканей с большим содержанием шерсти. Особая деликатная программа стирки, предотвращающая усадку, более длительные программные паузы (текстиль лежит в моющем растворе).
Отжим	Дополнительное вращение с возможностью выбирать скорость вращения.
Интенсив	Для увеличения эффекта стирки время стирки увеличивается.
Стерилизация	Программа поддерживает температуру стирки выше 60 градусов более 30 минут, эффективно удаляет вредные бактерии.
Шелк/ Деликатное	Для деликатных моющихся тканей, например, из шелка, атласа, синтетических волокон или смесовых тканей.
Спортивная одежда	Программа для стирки спортивных вещей
Полоскание и отжим	Дополнительное полоскание с отжимом.



Важно!

Наличие программ будет зависеть от конкретного артикула и может меняться.

Таблица программ для стирки

Программы	Загрузка(kg/кг)	Темпер.(°C)	Продолжительность цикла
	7.0	По умолч.	По умолч.
Хлопок	7.0	40	3:39
Быстрая стирка 15'	2.0	Cold	0:15
Быстрая стирка 45'	2.0	20	0:45
Стирка 60'	2.0	30	1:00
ЭКО 40/60	7.0	-	3:13
Интенсив	7.0	40	3:48
Полоскание отжим	7.0	-	0:20
Стерилизация	3.5	70	2:27
Спортивная одежда	3.5	20	0:45
Синтетика	3.5	40	3:18
Смешанная стирка	7.0	40	1:20
Шелк/ Деликатное	2.5	30	0:50
Шерсть	2.0	40	1:07
	7.0	20	1:01
Детская одежда	7.0	-	0:12

Согласно Регламенту (ЕС) № 1061/2010

Европейский класс энергетической эффективности: A+++

Программа энергетических испытаний: Интенсив 60/40 °C; Скорость: максимальная скорость; Другое по умолчанию.

Половина загрузки для машины 7,0 кг: 3,5 кг.

• Относительно Регламента (ЕС) 2019/2023,

Класс энергоэффективности ЕС: B

Программа энергетических испытаний: ECO 40/60. Другое по умолчанию.

Половинная загрузка для машины 7,0 кг: 3,5 кг.

Четверть загрузки для машины 7,0 кг: 2,0 кг.

 Параметры в этой таблице предназначены только для справки. Фактические параметры могут отличаться от параметров в вышеупомянутой таблице.

■ Чистка машинки



Важно!

Перед началом технического обслуживания, пожалуйста, отключите устройство от сети и закройте кран.

Чистка поверхности

Правильный уход за стиральной машиной может продлить ее срок службы. При необходимости поверхность можно очистить разбавленными неабразивными нейтральными моющими средствами. При наличии излишней влаги на поверхности удалите ее мягкой тканью



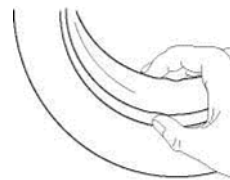
Важно!

Муравьиная кислота и ее разбавленные растворители или эквиваленты запрещены к использованию, также как спирт, растворители или химические продукты и т.д.

Очистка барабана

Ржавчина, оставленная внутри барабана металлическими изделиями, должна быть немедленно удалена с помощью моющих средств, не содержащих хлора.

Не кладите белье в стиральную машину во время чистки барабана.



Чистка дверцы, дверного уплотнителя и стекла.

Протирайте стекло и уплотнитель после каждой стирки, чтобы удалить ворс и пятна. Накопленный ворс — это может привести к протечкам. После каждой стирки убирайте лишние предметы, которые скопились на уплотнителе (Монеты, пуговицы)

Очистка входного фильтра



Важно!

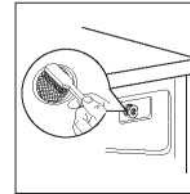
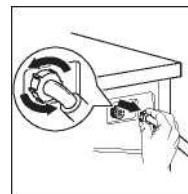
Промывка фильтра в кране

1. Закройте кран.
2. Снимите шланг подачи воды с крана.
3. очистите фильтр.
4. Подсоедините шланг подачи воды.



Промывка фильтра в стиральной машине:

1. Снимите впускную трубу с задней стороны машины.
2. Вытащите фильтр с помощью длинных плоскогубцев и установите его обратно после промывки.
3. Используйте кисть для очистки фильтра
4. Подсоедините впускную трубу

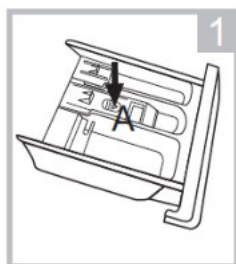


Важно!

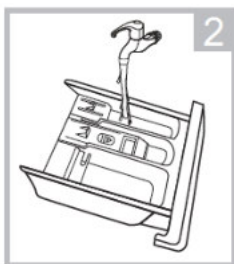
- В случае загрязнений, Вы можете вытащить фильтр и промыть отдельно;
- Переподключите, включите кран.

ОЧИСТКА ОТСЕКА ДЛЯ МОЮЩИХ СРЕДСТВ

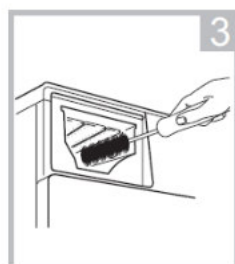
1. Нажмите на стрелку на крышке внутри отсека дозатора.
2. Поднимите зажим и снимите отсек и промойте все канавки водой.
3. Установите отсек и задвиньте на исходное место.
4. Не используйте спирт, растворители или химические продукты для чистки машины.



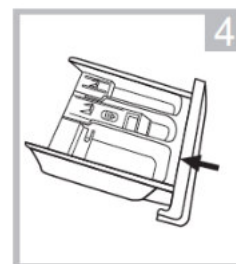
Вывдвиньте ящик дозатора, нажав кнопку A



Очистите дозатор под водой



Почистите с помощью щетки

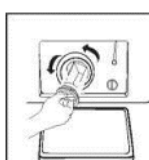
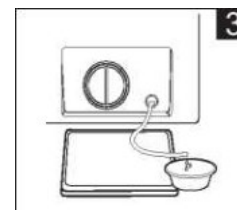
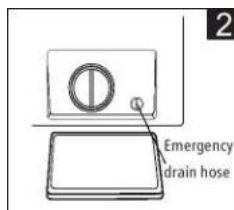
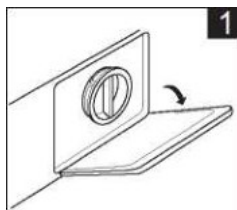


Вставьте ящик дозатора

Не используйте спирт, растворители или химические продукты для чистки машины.

Очистка фильтра дренажного насоса

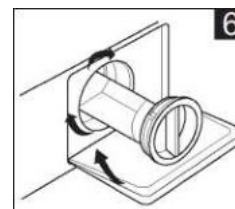
- Будьте осторожны с горячей водой!
- Дайте раствору моющего средства остыть.
- Перед стиркой отсоедините машину, чтобы избежать поражения электрическим током.
- Фильтр дренажного насоса может отфильтровывать пряжу и мелкие посторонние предметы.



Откройте фильтр, повернув его против часовой стрелки.



Удалите посторонние вещи



Закройте нижнюю

- Периодически очищайте фильтр, чтобы обеспечить нормальную работу стиральной машины.



Внимание

- Убедитесь, что колпачок клапана и шланг аварийного слива установлены правильно, пластины колпачков должны быть вставлены вровень с пластинами отверстий, иначе вода может протечь;
- Некоторые машины не имеют аварийного сливного шланга, поэтому шаги 2 и 3 можно пропустить. Поверните нижнюю крышку, чтобы вода попала в таз или раковину.
- Когда прибор используется и в зависимости от выбранной программы в насосе может быть горячая вода. Никогда не снимайте крышку насоса во время цикла стирки, всегда ждите, пока прибор не завершит цикл и не закончится. При замене крышки убедитесь, что она надежно затянута.

■ УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

- В случае, если прибор не запускается, не работает или останавливается во время работы. Сначала попробуйте найти решение проблемы, если нет, обратитесь в сервисный центр

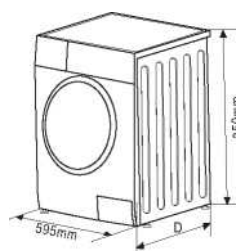
Описание	Причина	Решение
Стиральная машина не запускается	Дверь не закрыта должным образом	Перезапустите после закрытия двери. Проверьте, застряла ли одежда.
Дверца не открывается	Автоматическая защита	Отключите питание, перезапустите прибор
Утечка воды	Соединение между впускной трубой или выпускным шлангом не герметичное	Проверьте и закрепите водопроводные трубы. Очистите выпускной шланг.
Остатки моющего средства в отсеке	Моющее средство намочило, но осталось в отсеке	Очистите и протрите ящик для моющего средства
Индикатор или дисплей не горит	Отсоедините плату питания компьютера, или у жгута есть проблема с подключением	Проверьте, выключено ли питание и правильно ли подключен штепсель
Ненормальный шум		Проверьте, были ли удалены крепления (транспортные болты). Убедитесь, что прибор установлен на твердом и ровном полу.

Описан	Причина	Решение
E30	Дверца не закрыта должным образом	Перезапустите после закрытия двери. Проверьте, застряла ли одежда
E10	Проблема с подачей воды во время стирки	Проверьте, не слишком ли низкое давление воды. Выпрямите водопроводную трубу. Проверьте, не блокируется ли фильтр впускного клапана.
E21	Машина сливает воду	Проверьте, не заблокирован ли сливной шланг
E12	Перелив воды	Перезагрузите стиральную машину
EXX	Другое	Попробуйте еще раз сначала, в случае повторения ошибки свяжитесь со службой сервиса

Внимание: после проверки, запустите прибор. Если проблема опять возникла на дисплее, свяжитесь со службой сервиса.

■ Технические характеристики

Рабочий ток 10А
 Напряжение/Частота 220-240В~,50Гц
 Напор воды 0.05МПа~1 МПа



Показатели	Показатели
Напряжение/ Частота	220-240В~,50Гц
Загрузка (кг)	7.0 кг
Размеры в упаковке (Ш*Г*В)	650*575*885мм
Габаритные размеры (Ш*Г*В)	595*495*850 мм
Вес брутто (кг)	63 кг
Вес нетто (кг)	61 кг
Номинальная мощность (Вт)	2000 Вт

ОПИСАНИЕ

Загрузка стирки (кг)	7 кг
Класс энергоэффективности	A+++
Энергопотребление 155 кВт.ч/ год, основываясь на 220 стандартных циклах стандартной программы Хлопок при температуре 60°C и 40°C при полной и частичной загрузке, и потребление на режимах низкой мощности. Актуальное энергопотребление будет зависеть от того, как прибор будет использоваться.	
Энергопотребление Хлопок 60 ° С при полной загрузке (стирка)	0.75 кВт./ цикл
Энергопотребление Хлопок 60 ° С при половинной загрузке	0.70 кВт./ цикл
Энергопотребление Хлопок 40 ° С при половинной загрузке	0.57 кВт./ цикл
Потребление энергии в выключенном режиме	0.5 Вт
Потребление энергии в режиме ожидания	1.0 Вт
Расход воды 9900 л за год, основываясь на 220 на 220 стандартных циклах стандартной программы Хлопок при температуре 60°C и 40°C при полной и частичной загрузке, и потребление на режимах низкой мощности. Актуальное энергопотребление будет зависеть от того, как прибор будет использоваться.	
Класс энергоэффективности отжима В по шкале от G (наименее эффективный) до A (наиболее эффективный)	
Скорость отжима	1400 об/мин
Оставшееся содержание влаги %	53%
Стандартный цикл стирки	Хлопок
Интенсив 60°C и Интенсив 40°C стандартные программы стирки, к которым относятся технические данные, эти программы подходят для стирки обычно загрязненного белья из хлопка и они наиболее эффективны по энергопотреблению и расходу воды.	
Продолжительность программы Хлопок 60°C при полной загрузке	280 мин
Продолжительность программы Хлопок 60°C при половинной загрузке	270 мин
Продолжительность программы Хлопок 40°C при половинной загрузке	270 мин
продолжительность перехода в режим ожидания	1 мин
Уровень шума стирка	57 дБА
Уровень шума отжим	79 дБА
Возможность встраивания	нет

Программа энергетических испытаний: Интенсив 60/40 °C; Скорость: максимальная скорость;
Другое по умолчанию.

Параметры	Значение		Параметры	Значение	
Загрузка, кг	7		Габаритные размеры, см	высота	85
				ширина	60
				глубина	50
Индекс энергоэффективности стирки	59,9		Класс энергоэффективности ^(a)	B	
Индекс эффективности стирки ^(a)	1,04		Эффективность полоскания (г/ кг) ^(a)	5,0	
Энергопотребление в кВт.ч/ за цикл на основе программы ЭКО 40/60. Актуальное энергопотребление будет зависеть от того, как прибор будет использоваться.	0,516		Расход воды в литрах за цикл на основе программы ЭКО 40/60. Актуальный расход воды будет зависеть от уровня жесткости воды.	45	
Максимальная температура в обработанном текстиле ^(a) °C	полная загрузка	36	Оставшееся содержание влаги ^(a) %	полная загрузка	53
	половинная загрузка	34		половинная загрузка	53
	четверть загрузки	21		четверть загрузки	53
Скорость отжима ^(a) (об/мин)	полная загрузка	1400	Класс энергоэффективности отжима ^(a)	B	
	половинная загрузка	1400			
	четверть загрузки	1400			
Продолжительность ^(a) (ч:мин)	полная загрузка	3:28	Тип установки	свободностоящая (соло)	
	половинная загрузка	2:42			
	четверть загрузки	2:42			
Уровень шума при отжиге ^(a) дБА	76		Класс шума при отжиге ^(a) дБА	B	
Потребление электроэнергии в выключенном режиме, Вт	0,50		Потребление электроэнергии в режиме ожидания, Вт	н/д	
Потребление электроэнергии при отсрочке старта (Вт) (если применимо)	4,00		Потребление электроэнергии в режиме ожидания (Вт) (если применимо)	н/д	

(a) для программы ЭКО 40/60

Пожалуйста, выберите подходящий тип моющего средства для различных температур стирки, чтобы получить наилучшую эффективность стирки при меньшем расходе воды и энергии.

Настройка программы для тестирования в соответствии с действующим стандартом En60456 для стирки.

- Настройка программы для тестирования в соответствии с действующим стандартом En50229 для стирки и сушки.
- При использовании тестовых программ стирки указанной загрузки, используется максимальная скорость отжима.
- Фактические параметры будут зависеть от того, как используется прибор, и может отличаться от параметров в приведенной выше таблице.
- Бытовая стиральная машина оснащена системой управления питанием. Продолжительность режима ожидания составляет менее 10 минут.
- Уровень шума при стирке / отжиге при стандартной стирке цикл соответствует полной загрузке.

Мы продолжаем совершенствовать качество наших приборов для приготовления пищи; возможны изменения без редактирования настоящего руководства. Производитель не несет ответственности за опечатки в буклете.

Страна происхождения – Китай.

Изготовитель: WUXI LITTLE SWAN ELECTRIC Co., Ltd., No.18 South Changjiang RD, New District, Wuxi, Jiangsu, China, 214000/ УСИ ЛИТТЛЕ СВАН ЭЛЕКТРИК КО., ЛТД, №18 Саус Чанцзян Род., Нью Дистрикт, Уси, Цзянсу, Китай, 214000

Импортер: ООО "ШМИТ КОМПАНИ" (ИНН/КПП: 9701028836/772201001, ОГРН 1167746066509, Юридический, фактический и почтовый адрес: 109052, г. Москва, ул. Смирновская, д. 25, стр.12, ком. 07)

Организация, уполномоченная на принятие претензий от покупателя:

ООО "ШМИТ КОМПАНИ" (ИНН/КПП: 9701028836/772201001, ОГРН 1167746066509, Юридический, фактический и почтовый адрес: 109052, г. Москва, ул. Смирновская, д. 25, стр.12, ком. 07)

При возникновении гарантийного случая необходимо обращаться в авторизованные сервисные центры. Список авторизованных сервисных центров обслуживания в Вашем городе указан в данном руководстве по эксплуатации. Если в Вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться в магазин, где Вы приобрели товар.

Получить информацию о сервисном обслуживании в Вашем городе Вы можете по телефонам:

Горячей линии: 8 800 350 14 01

Сервисной поддержке: 8 (499) 113-42-42

WhatsApp: 8 (499) 281-65-87

и на сайте www.schaublorenz.ru

Срок гарантии – 12 месяцев

Срок службы – 5 лет

Дата изготовления – указана на изделии

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель

постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции.

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, оснащение и технические характеристики прибора без предварительного уведомления. Ассортимент выпускаемой продукции постоянно обновляется и расширяется, информация в настоящем издании может периодически меняться.

По истечении срока службы техника не обслуживается, запасные части не поставляются, авторизованный центр вправе отказать в ремонте. Дальнейшая эксплуатация может повлечь невозможность нормального использования товара. Товар необходимо передать специализированным компаниям, которые занимаются утилизацией данного вида продукции.



Утилизация упаковки

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать. Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.

Отслужившее изделие нужно сделать непригодным для использования. Для этого отсоедините прибор от электросети и обрежьте присоединенный кабель, так как он может представлять опасность для играющих детей.

Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, вы поможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами. За более подробной информацией об утилизации изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором вы приобрели изделие.

